

第4話

命中註定的對決

A FATED DUEL







I STILL HAVE TO
ABOUT PHYSICAL
EDUCATION... MORE

...A MOMENT OF CARELESSNESS...



A MAN...
A MAN'S
SHIRT!

SHIT,
HE STILL
HAS THIS
MOVE!



DAMN,
WHAT A
BEAUTIFUL
COUNTER
(ATTACK)!



THIS
BASTARD
IS
WATABE.

MY ARCH
RIVAL.

YAMAMOTO,
SO HE
IS...



...WHY DO
YOU HAVE TO
MEDITATE
MORE ABOUT
PHYSICAL
EDUCATION...?

PLEASE ASK
YOUR FATHER
OR BROTHER
ABOUT THAT...





*NOTE: RYUUSEI MEANS FALLING STAR



*NOTE: HE'S REALLY PROUD OF HIS NAME AND HIMSELF





MY NAME IS

YAMAMOTO
ICHI-BANBOSHI!!



*NOTE = ICHIBANBOSHI MEANS THE 1ST STAR TO APPEAR IN THE EVENING



...YOU
TOO



YOU'RE
SOMETHING



NANI?!

THIS
PERSON
ALSO
HAS A
GOOD NAME!

L
ICHI-BANBOSHI!!



I'M SORRY,
BUT THE
STUFF YOU GUYS
ARE SAYING IS
JUST TOO STUPID,
CAN I GO NOW?

NO!



IN THAT
MOMENT
WE
BECAME
FRIENDS.

WE WERE SO CLOSE THAT PEOPLE AROUND US WERE SUSPICIOUS THAT WE WERE HOMOSEXUALS



OUR FRIENDSHIP GREW DEEPER BY EACH DAY

THAT AKIMI...
THAT BOOK...
IS IT THAT ONE...?



YEAH, I SAW
THE BOOK
AT THE BOOKSTORE
YESTERDAY.

*NOTE = HE IS REFERRING TO THE PORNSTAR AKIMI

UNKNOWN
TERRITORY!



THAT'S RIGHT,
IT'S THE
FEMALE
"SPECIAL
POSTURE"
PORNOGRAPHY
EDITION!

DID YOU
SAY
AKIMI'S
PARA-
DISE!?



TILL
THAT
DAY
CAME

*NOTE = BY SPECIAL POSTURE, HE REFERS TO THE POSITION FEMALES USE WHEN GOING TO THE TOILET.

WHA...?!
ME?!



WATABE,
YOU GO
BUY IT!

COULD
IT
BE,
YOU...



WATABE, DON'T YOU
WANT TO
MAKE A GOOD
MEMORY ABOUT
YOUR MIDDLE
SCHOOL LIFE ?



*NOTE = ROMANCE BOOKSTORE





WASN'T IT
YOU WHO
TOLD ME
TO BUY IT !

WHAT THE FUCK
ARE YOU
TALKING ABOUT!

YOU COULDN'T
EVEN BUY A
SINGLE PORN
BOOK, CAN YOU
STILL CALL
YOURSELF A MAN!

YAMAMOTO,
HOW ARE YOU
GOING TO
REPAY ME?

BECAUSE OF YOU,
I CAN'T GO TO
SCHOOL!

*NOTE: WHEN HE SAID OLDER,
HE ALSO SAID SOMETHING IT WAS UGLY TOO



THINGS - THAT - HURRY - SAID - THE -

YOU - SAID - OLDER - TOO - UGLY -



THAT
BECAUSE
YOUR FACE
LOOKED
MUCH OLDER*
THAN MINE!

SO I
THOUGHT
YOU COULD
DEFINITELY
SUCCEED!



WHOEVER LOSES,
NATURALLY
WILL HAVE
TO ACCEPT HIS
PUNISHMENT,
HOW IS THAT?

I COULD
ASK FOR
NOTHING
BETTER!



YOU'RE
UNFORGIVABLE!

OUR
FRIENDSHIP
IS OVER NOW!

THAT'S
MY LINE!

WATABE,
LET'S
DUEL!





LET'S MAKE
IT A
SOUL-UNITING*
DEATHMATCH!

*NOTE = WHAT THEY MEAN IS THEY HAVE TO
MAKE THEIR SOUL AND THE SOUL OF THE
MANNEQUIN BECOME ONE.

BELLM LAMA IN MODEL IS
MATSUSHITA : ISN'T THIS THE
HIGHLY PRAISED 11 MANNEQUIN
FROM THOSE OTAKUS
NOT LONG AGO

WHY DID
HE BRING
OUT
THIS?

I'M THE
FIRST
ONE!

WHAT
SHOULD
I DO?

EH?!

MATSHUSHITA,
YOU'RE THE
JUDGE!

*NOTE: HE IMITATES A GIRL'S VOICE



I
LOVE
YOU
TOO...?



I
LOVE
YOU...



COULD THIS
BE THE
SOUL-UNITING?

...WHY DO
I FEEL SOME
PAIN IN HERE?!



AAAAAAAAAAAA!

THIS IS
REALLY A
HARD AND
SAD BATTLE!

THIS IS REAL,
THROWING AWAY
A MAN'S HEART
AND DIGNITY IN
THIS ULTIMATE
DEATHMATCH.



IT'S
TRUE!!

THE MAN THAT
CAN GIVE THE
SOUL THE
GREATEST SHOCK
IS THE WINNER
OF THIS BATTLE!



KISS



IF I WANT
TO BEAT HIM,
I'LL HAVE TO
USE THAT TRICK!

UHHHHH,
YOU SURE
ARE GOOD
YAMAMOTO!



BECAUSE
OF HIS
DEFEAT
THE
OTHER
DAY.

AAA...
AAAAAAA...
HE
HAS
BEEN
PRACTISING



WHA...

WHAT?!



WA...
WATABE!

WHO KNEW
YOU'D GO
THIS FAR!



PRACTICE
TAKING OFF
THE BRA!

EH?

AIRRRGGHH...

IT'S
SO
HARD!



EVEN
WHEN YOU
KNOW THERE'S
NOTHING
THERE!

KNOWING
YOU'LL
REGRET IT
YOU'LL STILL
DO IT!!

ARE,
ARE YOU
TAKING
IT OFF?!



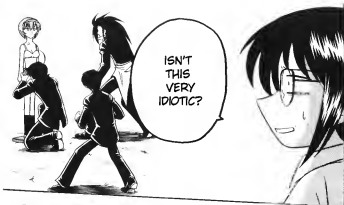
YAMAMOTO...

DON'T DO
IT !!



THE
ONLY
THING
LEFT
IS
THIS!

...NOW
THE
ONLY
THING
LEFT...



A black and white manga-style illustration. In the upper half, a winged figure, resembling Icarus, is shown in profile, flying upwards with arms outstretched towards a brilliant, sun-like light source. The figure has large, feathered wings and is wearing a simple tunic and sandals. The background is dark with radiating lines emanating from the light source. In the lower right, a close-up of a character's face is shown, looking upwards with a wide-eyed, intense expression. The character has long, dark hair and a determined, almost desperate look. The overall composition is dynamic, with strong contrasts between light and shadow.

EVERYMAN KNOWS THAT
HE WILL FALL SOMEDAY,
BUT HE STILL STRIVES
TOWARDS THE SUN

DEAR
ICARUS!







THEN DO AN
CHICKEN
BREAST
POSTURE.





TODAY
IS A
HOLIDAY,
LET ME
SLEEP SOME
MORE.



SHHH...



C'MON
WAKE UP
ALREADY!

WAKE
UP!



OH GOD,
YOU'LL TURN INTO
A LAZY BUG IF
YOU'RE TOO LONG
IN THE BED!

TA...

TAKAHASHI?



YAMAMOTO



THIS
SINGING...!!

THIS
VOICE...



BNC

SCANLATIONS

#BNC@IRC.BITCHHIGHWAY.NET [HTTP://BNC-SCANLATIONS-MORI-KUN.CO.UK](http://BNC-SCANLATIONS-MORI-KUN.CO.UK)
[HTTP://53.INVISIONFREE.COM/BNC_SCANLATION](http://53.INVISIONFREE.COM/BNC_SCANLATION)



BNC SCANLATION SOLIDER OF WISHFUL THINKING TEAM:



EDITING BY: ANIMESLAVE

TRANSLATED BY: NILAM

SCANNED/PROVIDED BY: ROUGE

PROOFED BY: ANGELIKX

QC BY: BNC QC TEAM

